



新生特刊

信義



新竹郵局許可證
新竹字第0529號
無法投遞請退回

中華信義神學院【院訊】

2017年9月

No. 53

神學專欄

問答次序更動的蝴蝶效應



30080 新竹市大學路51巷11號
「若需修正，請您來電03-571-0023分機3114
或傳真03-572-6425，謝謝！」
E-mail:hsinshen@ms1.hinet.net
http://www.cis.org.tw

■ 發行所：財團法人基督教中華信義神學基金會
■ 郵政劃撥：01121881
■ 中華郵政中臺字第1322號登記為雜誌交寄

■ 發行人：劉孝勇
■ 行政院新聞局局版臺省誌第645號
■ 出版：西元2017年9月

問答次序更動的蝴蝶效應

溫格爾教授

中世紀後期，教導信仰問答與悔罪禮(Sacrament of Penance)有關的原因有二。首先，神父能判定悔罪者對基督教認識多少；其次且更重要的是，信仰問答本身是為悔罪禮作預備，悔罪者對於基督徒生活的觀點，由痛悔（因為上帝的愛而對罪感到憂傷）轉向認罪（道出個人所知的一切罪行），最後再轉向補贖的行為（以善行減少現世的懲罰〔poena〕，即在罪咎被除去之後，仍須為了所犯之罪補贖〔poenitentia〕）。中世紀後期最流行的信仰問答之一是迪特里希·寇德(Dietrich Kolde)於一四七〇年所寫的《給基督徒的有益明鏡或小手冊》(A Fruitful Mirror or Small Handbook for Christians)，他本來是嚴守會規的奧斯定會修士(Augustinian)，後來成為方濟會修士(Franciscan)。這本書在一五〇〇年之前至少印了十九次，之後又印了二十八次。

寇德這本書的結構，顯出悔罪在中世紀後期具有定義基督徒生活及教導的強大影響力。寇德首先探討必須相信的內容（二十二段），接著解釋必須過何種生活（二十一段），並在結尾簡短地提到如何死去（三段）。寇德在最後這一段的主張，適用於整套信仰問答：「持守（這些道理）的人，都能盼望抵達天堂。」其神學與「必須要做的事情」、律法及美德有關。

第一部分從信心開始，因為中世紀神學主張，人在罪裡可以透過自由意志的運作，萌生「習得的信心」(acquired faith)，也就是承認教會的教導為真。寇德接著立刻轉向誡命，因為這種信心會讓人對於上帝的審判感到焦慮。他的目的是讓個人感到痛悔。「你若想要來見主，就要遵守每道誡命、每一個字。」彷彿他關於十誡的冗長解釋還不夠，他又加上神聖教會的五誡、七種致命的罪、九種疏離的罪、六種違背聖靈的罪等等，最後教導如何分辨一個人是否處在恩典之中，以及如何認罪。因此，寇德的信仰問答第一部分關乎痛悔與認罪。

認罪的前兩部分已經完成，寇德的第二部分處理基督徒的生活，也就是實行補贖的行為。神父所行的悔罪禮並不足夠，「因此我們必須多多悔罪。」在這一部份，寇德把勸勉人思想基督受難和望彌撒合在一起來談，建議在修道院禱告時段、用餐時間及早晚都要禱告，加上主禱文及聖母經（寇德對這兩項都沒有解釋）、聖貴格利的禱文以及向馬利亞禱告。禱告完後要詳述善功，歸類在「七項憐憫的行為」或「七件聖靈的禮物」底下。寇德提到基督徒生養兒女應有的行為，甚至表明馬利亞用來保護信徒免遭聖子憤怒以對的外袍，是由善功編織而成的，例如悔改、禁食、望彌撒、用玫瑰經祈禱、賙濟窮人、背誦詩篇。

從路德的個人經歷來看，我們知道這種信仰問答帶來何種影響。它讓人不斷地想，我做得夠多了嗎？我確實認為教會的教導是真的嗎？我已經承認所有的罪，還是仍有些隱瞞？我是因著上帝的愛而真切憂傷所以認罪，或者只是出於懼怕懲罰而略感憂傷呢？我有沒有過著基督徒的生活，以應有的禱告、禁食與賙濟來滿足上帝的要求？基督教教導成了靈性不確定的處方。

我們今日也沒什麼不同。我剛成為牧師時就已熟知宗教改革的歷史，我知道路德在尋求恩典的上帝，也知道中世紀的教會支持不確定性，但我以為那都過時了，而沒有發

現宗教改革在十六世紀所對抗的敵人，與我們每個人心中老亞當、老夏娃的宗教無異。這一切，在我到醫院探訪一位病危的婦人時都改變了。「真正的」牧師在休假，所以我這位青年牧師必須負責當週所有的探訪。我走進婦人的房間，看見這位終身信奉信義宗的信徒穿著法蘭絨睡袍坐在床邊。隨著我越來越了解她的故事，我開始明白一件事情：雖然她隻字未提，但是她知道自己來日無多，我知道，她也知道我知道。在一陣尷尬的沉默之後，她忽然脫口說出：「牧師，我一直很努力過著良善的生活，但我真的不知道是否做得夠多了。」

我是否做得夠多了？這樣的信仰，正是路德當時要打破信仰問答所帶出來的信仰，而他輕揮一筆就辦到了一他變動了順序。舊的順序與必須有關，是從信經到十誡，再到主禱文：以下這些是你必須相信的事情；既然你相信了，以下這些是你必須去做的事情；現在你有罪惡感了，以下這些是你應該用來禱告的話語。新的順序則是洗禮的順序：從死亡到復活，從恐懼到信心和安慰，從十誡到信經，亦即從律法到福音。在此，我想溫和地探討現代信仰問答課程當中最受重視的一部分：服務。我們在教會中以善行作為教導的核心，這種作法成功地混合了律法及福音，帶來一種普遍的（從最近的信義宗民調看來至少超過五成）想法——我們與基督的關係，取決於我們的行為。不，不是這樣，乃是單單取決於基督，至少路德的信仰告白是如此。

這層轉換，在路德的第一份信仰問答——一五二二年出版的《個人禱告書》(Betbüchlein)——就已經清楚表明。這本書比較像靈修書，而不是信仰問答，裡頭收錄了他早期討論信仰問答各部分的作品，依然受到中世紀的強烈影響，尤其是關於七種致命的罪、違背聖靈的罪等等，以及關於聖母經的解釋。然而，路德知道他想做的是全新的事，他在序言裡也這樣說：

人們若想要獲得拯救，就必須知道三件事。首先，他們必須知道該做什麼事，不該做什麼事；其次，他們發現自己無法判斷該不該做時，必須知道去哪裡找到所需的力量；第三，他們必須知道如何尋求並持守那股力量。這就像生病的人，首先必須確定病症的本質，找出該做與不該做的事；再來，他必須知道去哪裡取得對他有利的解藥，或是健康的人不該做哪些事；第三，他必須有欲望去尋求那解藥，親自去拿或是叫人拿來。因此，誠命教導人看清自己的病症。…信經教導人去哪裡尋求解藥（恩典），這將幫助他們變得虔誠並遵守誠命。信經將他們導向上帝與祂的憐憫，在基督裡賜給他們並讓他們明白。最後，主禱文教導這一切，亦即藉由上帝誠命的實現（因著信心），一切都將賜給他們。

路德對於信仰問答順序的見解——從律法到福音——貫穿他的一生，與他對洗禮的見解相符，也反映在洗禮的第四道問題。基督徒生活本身的特色，在於天天讓老我死去，並且單單藉著信讓新我活起來。由死到生的變化，就是由律法到福音的變化。一旦我們在教導、講道或牧會生活中打亂了順序，就是捨棄了福音本身，徒留人們坐在床邊想著他們做得夠不夠多。路德在一五三一年增添了《小問答》裡認罪的段落，完全呈現出洗禮中由死到生的變化與誠命及信經之間的關係。路德在該段落教導人如何判斷有沒有需要承認的罪時，提到了十誡。最後提到赦免時，則提醒牧者：「聽告解者會知道有其他經文，可以用來對良心有重擔、或愁苦傷心的人，給予安慰，和鞏固他的信心。」這福音（或說赦免）是路德闡釋信經的核心。

蒙校園書房出版社應允轉載：提摩太·溫格爾(Timothy J. Wengert)著，張洵宜譯，馬丁路德的門徒培育班(Martin Luther's Catechisms: Forming the Faith)(台北，校園書房出版社，2017)，頁12-17。

基督徒處事觀

顧美芬

勝利堂今年第三季成人主日學，有一門課稱為「基督徒處世觀」，由信神的三位校友顧美芬、施清玲、陳珮菁一起擔任老師。用的課本為保羅·阿爾托茲(Paul Althaus)所寫的《馬丁路德的倫理觀》。

內容探討基督徒該如何面對世界？希望馬丁路德根植於福音的倫理觀，在神的誠命、聖召、兩個國度、婚姻與親職、工作觀、商業與政府權柄等方面，成為基督徒行事為人的指引。

在訂課程名稱時，我們沒有用「倫理觀」這種比較讓一般信徒有距離感的說法，而用「處世觀」，也就是基督徒處世的態度來訂名稱。(註1.)

其實基督徒處世大都會根據聖經，但有時會有一些困難，是哪些呢？在開始的兩堂課中，除了請同學看課本，講解重點，我也提出一些思考問題，例如人為什麼要行善？何謂「神喜悅」？

神的誠命表明了神喜歡什麼、不喜歡什麼；我們願意盡力討神的喜歡還是自己的喜歡呢？基督徒雖有自由與能力作判斷，仍會犯錯，所以路德勸基督徒持守聖經教導。

基督呼召門徒得自由，活出愛；但怎麼可能活出像登山寶訓那樣的標準？於是有兩種極端出現。一種是羅馬天主教認為的，只有脫離世俗才可能達到這種完美境界；一種是狂熱份子中的積極派，認為要把世界改造成基督化的世界才行。路德反對兩者，主張基督徒不可離開世界，而要承擔責任。

註1. 請參考康來昌牧師，2017年五月華神院訊。基督徒倫理的五種派別。

陳珮菁

非常感謝可以受邀和顧美芬老師一起參與2017勝利堂第三季成人主日學教學，這一門課為了讓弟兄姊妹可以更多進入情境，學習到更多應用，顧老師特意將倫理觀改為「基督徒處世觀」，選用的課本是：保羅·阿爾托茲(Paul Althaus)所寫的《馬丁路德的倫理觀》。

自己除了感謝神之外，神也幫助我在備課過程中，非常意外的發現一本書《用你的工作轉動世界》作者李·哈迪，作者從馬丁路德聖召觀中的兩個國度敘述：

1) 天上的國度：指人與神的關係（以信為根基）

每一位基督徒既是屬天國的子民，當以天國子民的蒙召運用屬靈恩賜，建立教會。

2) 地上的國度：指人與鄰舍的關係（以愛為根基）

每一位基督徒既是屬神的子民就擁有多重聖召：服事教會、照顧家人，愛鄰舍、職場工作.....等。

- 許多基督徒並不知道自己擁有屬靈的恩賜？因此感覺服事好像沒有果效？所以容易失去事工上的滿足感，但是神的聖召又呼召我們？
- 因此，我們常因為忙碌，有時會希望也有些安逸，但其實剛好相反，神對兒子的心意就是要祂的子民時時起來爭戰的！因為每一個子民都擁有屬靈恩賜，耶穌進前來，對他們說：天上地下所有的權柄都賜給我了。所以，你們要去，使萬民作我的門徒…（太二十八:18~20）。穿上神所賜的全副軍裝，好在磨難的日子抵擋仇敵（弗六:13）因此，凡屬神的子民天天要一手做工，一手拿兵器。

因此，基督徒的生命是甚麼？神使我明白一件事，凡屬神的子民都當渴慕知道自己所擁有的屬靈恩賜，神的子民對於神聖召的回應，不只在教會忠心事奉、職場上敬業負責、在家庭中彼此相愛，不是傳講福音就算是愛鄰舍，還要發揮神所賜的屬靈恩賜來彰顯福音的大權能，使地上凡有血氣的，都要看見那位至高、至聖、至尊、至榮耀的神，那麼基督徒才符合路德所提出的「地上國度」和「天上國度」、「天上子民」的與「地上子民」的雙重條件。

這呼應了馬丁路德神學的兩個國度，基督徒應以愛的法則超越在職分之上，上帝呼召我們，為要我們愛鄰舍以至於彼此互相服事。因此，愛鄰舍是幫助鄰舍真實的經歷神、得著醫治、領受神話語的大權能，使鄰舍經歷神的愛，透過聖靈的動工自發性的起來回應神的聖召。

施清玲

很榮幸受顧美芬老師邀請一起參與勝利堂成人主日學「基督徒處世觀」的授課，雖然以前在信神進修「關顧與輔導碩士」時沒有機會選修倫理學，但藉著這機會可以跟著顧老師上課，讓我對路德的倫理觀有進一步的了解，我自己受益良多。

我負責婚姻與工作兩大主題課程，在開始研讀《馬丁路德的倫理觀》時，我覺得非常難懂，常常要反覆讀很多次後才能慢慢了解。雖然過去十年我在教會有婚前輔導與婚姻協談的服事經驗，但仍驚喜的發現，路德對聖經中婚姻、愛及親職的教導，有更明確的詮釋，幫助我從創造、墮落、救恩的角度，看見婚姻出問題的原因、困境、安慰和盼望，有助於將神學與輔導更具體地應用在今天教會的婚姻輔導工作上，即使在今日價值觀的不斷變遷中，路德依然為罪人指出清楚可循的道路，在不完美的生活中找到通往上帝聖潔的國度，在信靠神的經歷中領受上帝的祝福。

而在工作的主題上，雖然路德沒有特別針對工作給予較多範圍的教導，但仍指出聖經對工作的高度肯定，即便工作勞苦愁煩，上帝卻定意要藉著工作來祝福人，提醒我們用屬靈的眼光看待工作的價值，便可在勞苦中得安息，在試煉中得安慰，在困苦中得喜樂，藉著聖靈的幫助，使我們在工作與休息的恩典中，活出一個敬拜的人生。

新生感言

道學碩士 杜頌平

今年六月才剛從信神學士部畢業，在過去學士部四年的學習中，我覺得學士部是幫助我奠定神學的基礎，而在每一次的服事中，深深覺得自己所學習的不夠，所以在去年經過禱告後，我就決定要繼續報考道碩，希望能夠更深更廣的學習上帝的道及路德神學。

感謝上帝帶領我在今年五月順利考上道碩，回首過去四年在神學院的學習，如今又即將踏上道碩三年的路，我只能說，越學習上帝的道及神學，越知道自己的不足，因為上帝的道是如此的豐富，所以我越學習越覺得甘甜，雖然學習中一定會遇到許多困難及挫折，但我深知上帝與我同行，是上帝引領我走每一步路，而這一條路就是那上帝所賜的恩典之路。



筆者（上）

道學碩士 黃綿媛

還記得民國70年來到了中華民國台灣唸書，大約在71年唐崇榮牧師來到台南開佈道會，就在那當下，我決志信主了，而在77年第四屆的青宣我回應了從天上來的呼召，一方面期待自己能被上帝使用，但是另一方面又很害怕，於是逃回了家鄉~~馬來西亞，並且自我催眠說，我需要還福音的債，就這樣一拖再拖，每當回想起那呼召，都自我安慰說：快了~快了~等我還了福音的債；後來重新回到台灣定居，那時就說：現在還不是時候，我現在是手停腳停口就停，於是乎就這樣，又過了好幾年，後來又改口說，我還沒有結婚，等我結了婚再說吧~~~但是雖然如此，上帝祂並沒有放過我，就在這樣的幾年，不斷的修剪我的個性，整個修剪的過程，雖然是很痛，但是出於天父的，祂也必用愛裹傷，就在今年，有一天忽然覺得，我實在是找不出其他的藉口了，認為應該是時候了，當這個意念進來時，沒有任何的掙扎，內心充滿了平安。雖是這樣，我將主權交出，我說：主啊~~我努力準備考試，若是出於 祢我就能考取，若不是，那就算啦~~~我以後還是繼續當我的平民老百姓即可，但是祂可能覺得，我還是需要再磨練一下，於是我就到神學院來接受磨練啦！



筆者（右）

道學碩士 葉玉雲

從教會進修生身份成為信神的學生，至今已經是第十年，感謝神，讓我看見將完成道學碩士的曙光。我曾經想放棄，但是上帝沒有放棄，一路走來，邊走邊學，竟也收穫滿滿。即使有時候我坐在地上耍賴，阿爸天父還是讓我從新得力的站起來，繼續往前走。靠著神的恩典，經歷凡等候耶和華的，必如鷹展翅上騰，奔跑不疲倦，行走不困乏。我也相信，凡出於神的呼召，祂必負責引領前面的道路。就如當年，神要亞伯蘭離開本族父家，也沒有清楚告訴他要往哪裡去。雖然前面的道路迷迷糊糊，但已走過的路卻是清清楚楚，看見神的保守、眷顧、引領。往昔如何，未來也如何，學習仰望祂、信靠祂、交託祂，相信祂必成全祂的旨意。



道學碩士 王鼎元

耶穌對他們說：「來跟從我，我要叫你們得人如得魚一樣。」他們就立刻捨了網，跟從了他。(太四:19-20)

這段經文帶我看見耶穌呼召彼得的過程，也明確引導我如何回應心中全職事奉的感動，「跟從」是神要門徒起來事奉的呼召，當我不再滿足為己「得魚」的工作，為神「得人」的使命更加激勵我前進，願意用全部的時間為祂贏得更多的生命；神也清楚我的軟弱，藉著彼得「立刻」捨了網跟從耶穌，給性情不夠堅定的我最大的提醒。

如今的我仍有許多軟弱，事奉的路只有一步一跟隨，在禱告尋求裡，神感動我看見信神在宣教上開闊的視野和紮實的教導，即使開拓性的工作對自己而言更加挑戰，但願神擴張我的境界，將來在祂願意使用我的地方，成為可用的工人。



道學碩士 徐嘉彤

起初會選信神的原因是我所認識的牧師與傳道人都是從這間神學院裡被造就出來的，而對於信神的信仰核心因信稱義之福音，我自己有過親身經歷的體會，所以才沒有考慮其他的神學院。

錄取的那一刻，當下心裡有說不出來的感動，因為我其實是位重考生，去年我自己沒有預備好加上一些因素而沒有就讀，所以那時極其失望難過，然而在這一年的預備中，我並不是一帆風順，而是跌跌撞撞的，曾有好幾次迷失了方向或者想要放棄，但神總是安排出人意外的事件，讓我對於服事神的心志越來越加堅定委身於基督裏，同時也了解到要將自己獻上不是一件容易的事。

希望在未來的道路上能在信神裡補足我所欠缺的，培養牧者的心腸與態度，學習在生命中活出上帝的呼召，成為那忠心又良善的僕人。



筆者（右一）

道學碩士 王俊雄

感謝主，能錄取是救主基督的恩典，原為不配之人卻蒙救主揀選與使用。神學教育的裝備與訓練能使我更加了解基督信仰與生活、職場以及家庭之間的相互關聯與應用，也能令我學習如何明白主的旨意與心意，使我不隨從這世界的風俗，且「不要效法這個世界，只要心意更新而變化，叫你們察驗何為神的善良、純全、可喜悅的旨意。」（羅馬書十二:2）。現今以自我實現為中心及成功為本似是而非的觀念充斥於教會與社會，若沒有紮實的神學根基與涵養，我不知如何能在這樣的扭曲價值觀中，符合聖經的教導與時俱進和因地制宜的牧養主所託付的「後現代」群羊。

若我所傳的福音是根基不穩且有偏差，如何使萬民作主的門徒？為主做光做鹽呢？感謝學院給我機會，使我能在歷史悠久又有口碑的神學教育環境中學習，在未來三年不長也不短的日子裡，信神的教育必能使我逐漸體悟與了解十架神學的奧秘之處。



道學碩士 黃慧瑜

為何是信神？

最起初不曾考慮就讀海外神學院，在馬來西亞找獎學金的過程中，也和教會牧者討論，覺得若有機會，可以嘗試就讀海外的神學院，開拓視野並認識文化。於是便搜索台灣各神學院的資料。最後選擇信神，因其海外宣教士師資和輔碩課程。考完口試當天即知道錄取成績，雀躍之餘很感恩。也開始「如火如荼」為著接下來的離職和前往信神做預備。看見神在整個過程中恩手帶領，選擇神學院-報考-考試過關-申請簽證，就是讓我只能不住感恩。也開始期待更與神同行的旅程。願神幫助我可以認識並扎根於祂的話語，幫助人認識神，用祂的話語使人心改變、歸向祂。



道學碩士 林晏慈

感謝神，讓我有勇氣和決心回應祂的呼召！以前總是覺得只要心裡面有對主的熱情與緊緊跟隨主就可以了。但是，當進入職場之後才發現自己的知識和能力還有很大的進步空間，經過三年的掙扎之後，決定要回應上帝放在我心裡面的這份感動！

我們人是有限的，但神樂意與我們一起同工，使用我們，讓我們有更充足的裝備來回應神的愛和呼召！期待未來能更成為合神心意的器皿，更多的走在神的心意裡！聖經上說：所以，你們要去，使萬民作我的門徒，奉父、子、聖靈的名給他們施洗，凡我所吩咐你們的，都教訓他們遵守，我就常與你們同在，直到世界的末了(太二十八:19-20)。願神的心意更多成就在我的生命中，也許路不好走，但靠主得勝堅持到底，神必給我們超乎所求所想的力量和勇氣！



道學碩士 吳品杰

「哇！太好了，新竹有神學院，而且是信義宗的神學院耶！」記得一年多前興奮地與太太討論著，計畫在不久的將來，一定要進入信神受裝備，成為神合用的僕人。信神是信義宗所設立的神學院，而信義宗是源於五百年前馬丁路德改教後的新教宗派，歷史悠久，相信必定有許多在主裡摸著的真理、美好文化與牧會經驗。

感謝神，主必有預備。自從來到新豐聖潔會後，主就馬不停蹄的為這呼召來運行與預備。從與牧師交通—主呼召我全職服事，參加幸福小組研習會，離開職場，幸福小組運作，預備考試，母親的諒解與支持，到報考信神並錄取，這段路有如亞伯拉罕受主呼召來到迦南地一般；雖有許多波折與困難，結果卻是平安得應許。

接下來，大學畢業18年後的我將再次成為學生，但不同的是在主裡受成全與裝備。我的挑戰不僅是學院的課業與教會的實習，還有家庭裡大大小小的需要，願我和我家能抓住主的應許：『我的恩典夠你用』，相信主必會使我順利完成學業，進入教會服事，因為『我的能力是在人的軟弱上顯得完全。』



萬萬沒想到我又回到熟悉的學院修課，這原本不在我的人生計畫中，因服事、家事的繁忙，從不敢奢望再回學院重拾書本，而 神卻奇妙帶領，超乎我所想的，祂透過迂迴方式帶領我，因著環境、時間、及生命中重要的人鼓勵與支持，繼續報考並就讀關顧與輔導碩士。信神不但離家近、也離孩子們就讀的學校近，還記得校訓「不再是我乃是基督」，生活中要實踐出來，真的需要信靠 神；以及學院所教導律法與福音的證道，深深烙印在我的心中。



很高興收到錄取通知，我又可回到我所熟悉的學校、環境、老師，相信過去 神如何使我順利度過四年神學院的生活，祂也必帶領我未來的學院生涯，使我因著信靠祂，得以手忙心不忙，把家事、學業、服事都能很順利，我相信這是不容易。

所謂「知己知彼百戰百勝」，雖然是家人眼中好媳婦的我、會友心中的好師母、師長同學認定的好學生，但真是這樣嗎？期盼從關顧輔導課程中，更多探索自己、了解自己，並從自己為中心再出發，使在學院的學習，對關顧輔導有更深切的認識、提升靈命的悟性，並且能在家人、及服事的禾場更多的了解人、幫助人，傳揚福音，榮神益人。

人因著不同的個性、夢想、 喜好、能力、及他人的期待，而有不同的選擇。回想以往所做的選擇，有感恩，有慶幸，有疑惑及後悔。



如今年紀半百的我，竟然做了一個跌破眼鏡的選擇——「唸神學院」，在三個孩子皆長大離巢時(雖仍有一個小學的孩子)，全職服事神的心，從內心中湧起。然而理性告訴自己，年紀、記憶、理解、判斷、身體、所有的能力及現實面，都證明一件事:「你不適合唸書。」

在和先生討論時，他鼓勵我先在「信神」修1、2門課，看看是否可以活下去再做決定。後來在去年9月和今年1月選擇「基宣」的兩門課，使我更有感動在未得福音之地，來傳揚基督的名。

然而小信的我，又懷疑這只是自己一廂情願的熱血嗎？在經過近一年的尋求後，天父上帝以靈修經文：賽四十三:1~2來堅定我倚靠祂的呼召。願信實慈愛的主，一步步引領我走在祂的旨意裏。

實在感謝那滿有恩典的神，讓我能遇見這美好無比的信仰。

選擇就讀信神，一是因為本身在信義宗的教會，二是因為看見這學院裡有著豐富的教學資源，包括宗教研究以及路德神學研究都格外的吸引我。然而最重要的是本校的使命其一：對宣教有火熱負擔。因為我想，如果只停留於領受而不願意將這恩典傳於世代，就實在太可惜了！

當接獲錄取消息的時候，心裡非常的興奮。因為終於可以在這信仰的路程裡，更進一步的接受裝備和挑戰，好使將來能更有方向的服事人服事神。也格外感謝信神給我機會，讓我能進入這信神的大家庭，一同學習服事、知識、學習更多的委身，並為主多走一里路。

在未來學程裡，計畫奠定紮實的神學基礎，同時利用課餘的時間，加強自己英文能力上的不足，以便將來在服事的領域上能更加的寬廣。

當主祢聲音臨到我，我不選擇推卻，只選擇相信祢的帶領。願祢的杖祢的杆常在我前頭引領，直走完這路。為這一切所有都獻上感恩，只願祢大得榮耀，阿們。



人事消息

恭賀：柯安得牧師於9/1榮任路德神學研究所所長！

牧師簡介

柯安得牧師，新竹之子，是從小在台灣出生和長大。他是芬蘭差會宣教師，也是信神前任的院長柯泰理夫婦的老三。對華人文化以及台灣教會的現況和需要有深入的了解。在新竹上完小學後，轉到台中的馬禮遜美國學校，高中畢業以後轉往美國就讀。柯牧師在美國待了將近二十年（1992-2011）。人生許多重要的事件都在這時段順利完成，包括：大學畢業，神學院道碩畢業，按牧，在紐約和新澤西州牧會八年，結婚，兩位女兒出生，讀研究所，以及獲得系統神學博士學位。2011年11月全家受芬蘭差會差派搬到台灣。即將開始的新學年是他在信神專任的第五年，其專長領域包括系統神



柯安得牧師、柯若蘭師母、柯愛禮(左)、柯潔敏(右)

學、路德神學、以及宣教學。過去幾年在教會、總會及許多場合發表專題，包括：因信稱義與成聖的關係、路德的聖靈觀、福音為應許的重要性、分辯律法與福音、以及路德「同時義人同時罪人」教義的現代意義。他對講道學，十架神學及分辯律法與福音有特別的負擔和興趣。擔任神研所的所長，柯牧師希望能夠為華人教會培養：忠心且充滿路德神學精神和判斷力的十架僕人。

雖經過水火，卻到豐富之地

詩六十六:8-12

郭素鳳主任

稱頌主名

上帝是配得我們稱頌的，身為基督徒應該都知道，大概我們也可以說出一些理由來讚美、感謝祂，但是，這樣的讚美在生活無風無浪、一切需用沒有缺乏時比較容易，當我們的生命遇到風暴、四面受敵時，就沒有那麼容易了。

詩人稱頌上帝的原因，而且要讓萬民都聽到這樣讚美的聲音，因為，祂帶領以色列人離開埃及為奴之地，過紅海，走乾地，經歷上帝極大的作為。再來是因為，上帝存留以色列人的性命，使他們不致失足跌倒。這二個原因我們可以理解，但另一個要稱頌上帝的原因，就非常讓人不解，就是在困境中的時候，也要來稱頌祂，而且這個困境居然是上帝給的。

10-11節，因為祂試煉我們、煉淨我們，如熬煉銀子一樣。不僅如此，是上帝張網使我們進入網羅，讓我們背負作奴隸的重擔（新普及譯本），祂又使人騎在我們的頭上，讓我們經過水和火的考驗。就好像約伯一樣，上帝允許這些試煉、困難、水火臨到我們。我們通常都會說將重擔交給上帝，是希望由上帝來背負，但現在上帝卻將重擔放在我們身上！

既然如此，為何我們還要頌讚祂？12節，因為祂試煉我們，為的是要建造我們，藉此使我們到豐富之地。

經過水火

信心是要經過試煉，申八:2「耶和華你的神在曠野引導你，這四十年是要苦煉你、試驗你，要知道你心內如何，肯守他的誡命不肯。」，上帝的試煉要使祂的百姓終久享福，雖然過程是艱辛的（申八:16）。上帝的試煉也是為要知道祂的兒女是否「盡心、盡性，愛耶和華他們的神」（申十三:1-3）上帝的試煉是要試煉人心，「你已經試驗我們的心；你在夜間鑒察我；你試煉我，卻找不著什麼；我立志叫我口中沒有過失。」（詩十七:3）。以色列人在曠野漂流了40年的時間，乃因以色列人的不信，因為即使他們經歷過紅海走乾地這樣的大奇蹟，但遇到困難時，以色列人卻懷疑上帝的帶領，所以上帝要熬煉他們的心志。

有解經家說此詩篇是大衛寫的，而他的一生的確經過很多水火，例如：被掃羅追殺、親生兒子押撒龍的叛變、「烏撒事件」大衛的信心受到考驗，或者犯了許多的罪（例如拔示巴事件），但大衛在當中倚靠上帝，詩十八:4-5「曾有死亡的繩索纏繞我，匪類的急流使我驚懼，陰間的繩索纏繞我，死亡的網羅臨到我。」，18節「我遭遇災難的日子，他們來攻擊我；但耶和華是我的倚靠。」所以在詩篇中大衛所寫的詩，真是叫我們的心得著安慰和鼓勵。

在新約時代，信徒的信心也要被試驗，彼得說：「因此，你們是大有喜樂；但如今，在百般的試驗中暫時憂愁，叫你們的信心既被試驗，就比那被火試驗仍然能壞的金子更顯寶貴，可以在耶穌基督顯現的時候得著稱讚、榮耀、尊貴。」（彼前一:6-7）。上帝並非要苦待祂的兒女，乃是要得到管教的果效，「凡管教的事，當時不覺得快樂，反覺得愁苦；後來卻為那經練過的人結出平安的果子，就是義。」（來十二:11）

但我們對於試驗真的不太願意接受，因為不願意成為一個「魯蛇」（loser），我們不願意有可能是因為我們不信，不信上帝藉此要擴充我們的生命量度，不信苦難是與我們有益，我們的生命因此可以發出香氣，使人歸榮耀與上帝。

在經歷「水火」時，你是否想過放棄這個信仰，我不要信上帝了！信主之後，我沒有想過要離開上帝，不論是受到父親的逼迫，或者在服事的過程遇到困難，我真的沒有想過不要信上帝了。這不是我有多大的信心，而是上帝祂自己的保守，在我週遭賜下與我同行天路的弟兄姊妹、教導我的牧者，以致我可以走到如今，仍在主的道路上。通常，人在安逸中不會記念上帝的作為和慈愛，不會去頌讚祂的名，唯有經過各樣的水火，才會呼求上帝，才能知道上帝的奇妙作為和保護，才能體會什麼是到豐富之地。

到豐富之地

什麼是豐富之地？豐富之地的觀念就像詩二十三:5所說「祂使我的福杯滿溢」，「滿溢」表示已經滿載，不能容納更多了，表示已經滿足了。英文GOD'S WORD for Life譯本將這段翻譯為「但祂卻把我們拉出並更新我們」(but then you brought us out and refreshed us.)，上帝祂會把我們從水火之地帶領出來，且要更新我們。當我們的心得著飽足、被更新，不論外在的環境如何，都不能夠影響我們信靠上帝的心志。

「經過水火，到豐富之地」是個持續的過程

康來昌牧師說：我們還活在這個世上，「經過水火，到豐富之地」會一直是個動態，不是到了豐富之地就停滯。可能到了豐富之地，下面又有水火；過了水火，可能又有豐富之地，人生就是一直有這些高低起伏。我們要專心仰望上帝，並願在這些起伏裡面，我們是越來越親近、認識、愛上帝，信心越來越堅定。

（資料來源<http://knowingod.com/cgi-bin/rogbook.cgi?user=word&proc=read&msgno=36&bid=17>）

新主任簡介



蔣伊鈞主任(右)伉儷

蔣伊鈞 傳道

學歷：政治大學地政系、中原大學宗研所、
中華信義神學院道學碩士畢

經歷：曾任5年鄉福同工。

感謝上帝，帶領伊鈞傳道回到母校服事，擔任信徒神學教育處事工主任，協助魯處長主掌基宣課程，及信徒事工碩士學制之推動及招生。

基督徒倫理課後分享

新竹區／陳秀梅

三個月「基督徒倫理」的學習，老師除了用聖經「十誡」來教導外，還不斷刺激我們一直去思想，生活中脫離不了倫理，無論你是不是基督徒，生活都在倫理之間。

第一堂課時，老師要同學思考什麼是基督徒倫理，並表達自己的認知。在大家輪流說出：要做到十誡的要求、愛人、寬容、學耶穌的樣式…等等時，我腦海裡只想著並在最後回答：「倫理是很硬的東西，沒有人能靠自己做到。」此時氛圍凝重，大家使用奇妙的眼光看著我。

這三個月，每次上課，就越加強對自己的生活與生命的思考。老師花了很長的時間教導第一條誡【除我以外你不可有別的神】，再用生活中不同的個案幫助我們思考，該怎麼選擇？怎麼做？才合乎基督徒的倫理。接著進入第二～四條誡，這是自己對神的關係。第五條誡【當孝敬父母】也花許久時間討論，才開始進入第六～十條誡。

每一堂課老師總提醒我們，只有一個作業，但這作業要抓住三個重點：準則、處境、動機。剛開始大家都不太懂，於是老師不斷在課堂中引導同學，分享生活上遇到的問題與難以抉擇之處，透過每個人的分享，大家思考該怎麼做才好！

每次上課都很具挑戰，但很有收穫。最後一堂課，老師要大家作結論，大家還無法說出真正的答案，原來真正的答案是『和好』（羅五:11，西一:20，路六:37，弗四:32）。

是的，我們要先與神和好，才能與人和好。不是靠自己，而是把自己交給上帝，讓上帝在我們身上行事。

這『和好』突然讓我想起十幾年前未認識耶穌，讀過《賞識你的孩子》這本書，當時我最大的收穫就是裡面幾句話：與己和，與人和，與天地萬物和。

可是認識耶穌後，真是發現有時自己都不喜歡自己，怎麼會與己和呢？在生活中也會有不喜歡的人或不自覺會去論斷人，又怎麼有能力與人和呢？再來天地萬物更不用說了。於是我回應老師，認識上帝後生命真正的第一順序是先與神和，才有能力與己和，與人和，與天地萬物和啊！

這個現實世界，因著人本性的罪，造成太多的不和諧，無論家庭、夫妻、親子、工作主管同事間，到國家都出了問題。人真的無法自救和靠自己作什麼，唯有將心給主，主才能在我們身上作到倫理中的和諧。





中華信義神學院 基層宣教部

第一季招生 2018.1-3月

不限年紀和學歷，每週一個晚上受造就

一、新莊區		二、龜山區	
科目：基礎神學 苗其華 牧師	2018年1月8日-3月26日 每週一晚上7:00~9:30	科目：伴初信者成長 王環苓 傳道	2018年1月9日-4月3日 每週二晚上7:00~9:30
中華民國台灣基督教信義會新莊教會 24244 新北市新莊區中華路一段116巷3號1樓 TEL:02-2997-9177		中華基督教信義會龜山永生堂 33370 桃園市龜山區萬壽路3段99巷16-5號 TEL:03-334-3213	
三、楊梅區		四、新竹區	
科目：領袖訓練 魯思豪 牧師	2018年1月8日-3月26日 每週一晚上7:00~9:30	科目：基礎神學 鄭志仁 牧師	2018年1月8日-3月26日 每週一晚上7:00~9:30
拿撒勒人會埔心福羚教會 32654 桃園市楊梅區中興路207號 TEL:03-482-5823		中華信義神學院 30080 新竹市大學路51巷11號 TEL:03-571-0023*3170	
五、豐原區		六、左營區	
科目：走出情緒低谷 許惠善 牧師	2018年1月8日-4月3日 每週二晚上7:00~9:30	科目：基礎神學 高英茂 牧師	2018年1月9日-4月3日 每週二晚上7:00~9:30
豐原浸信會 42041 台中市豐原區瑞安街179巷45號 TEL:04-2524-3497		中華民國台灣基督教信義會十全教會 81359 高雄市左營區至聖路2號3樓之1 TEL:07-558-4516	

◎報名專線：03-5710023 # 3170 基宣部

◎學費：2,500元（不含新生報名費:500元）

◎安得烈優惠專案：在學學生邀請新生入學，本季二者可同享九折優惠（不含新生報名費），歡迎多加利用。

◎修完九門課授信神基層宣教部「修業證明科」證書。

各部門院訊動態

【院長室】

1. 09/01 舉行院內教授部退修會。
2. 09/04 舉行第十一屆第二次法人董事會。

【教務處】

1. 106學年度招生考試共錄取14位新生。
2. 教會進修生考試日期為2017年12月7日（12月1日截止報名），歡迎在職教牧同工及熱心事奉主之基督徒，踴躍報名。
3. 106學年度秋學期的推薦課程如下：
 - (1)「崇拜學」-教師：張玉文博士（劍橋大學哲學博士、前香港信義宗神學院教授）
 - (2)「宣教專題-跨文化宣教」-教師：普梅恩博士（宣教學博士，本院客座教授）(★新課程)
 - (3)「教會年學基督教教育」-教師：孫玉芝老師（前香港信義宗神學院教授）
 - (4)「神學基礎與研究方法」-教師：歐祈人牧師（本院新約教授）(★道碩唯一一門開在晚上的神學課程，請把握機會上課)
 - (5)「基本助人技巧與倫理(上)」-教師：陳慧珍博士（上課時間和簡介可至學院網站查詢，歡迎教會進修生、校友選修。

【神學研究所】

1. 本學期神碩將開設二門課：
 - (1)「路德的神學」授課老師：柯安得牧師。
 - (2)「當代釋經理論研究」授課老師：劉孝勇牧師。
2. 神碩秋學期招生考試訂於11月24日(五)，報名截止日10月23日(一)，歡迎牧長同工報名，接受進深學程的裝備。(報名資訊請上網查詢：<http://www.cls.org.tw/luther/index.htm>)

【教牧博士科】

1. 教牧博士科春學期共錄取二位新生：丁帥之牧師、吳綺芬牧師。
2. 2017年11月13~17日教牧博士科將開設兩門課程：
 - (1)「專題研究-路德與釋經」授課老師：歐祈人牧師
 - (2)「教會領導與牧養-教會年之神學與牧養」授課老師：潘佳耀牧師
歡迎牧長同工申請試讀(所需學歷與正式生同)。
3. 教牧博士科採全年招生制，歡迎牧長同工踴躍報名！報名資訊請參學院網址<http://www.cls.org.tw/>。

【學務處】

1. 早崇拜時段為每週二至週四AM11:00-12:00，歡迎主內弟兄姊妹參與；106學年度第一學期早崇拜一覽表，歡迎至學院首頁或學務處網頁點閱下載。www.cls.org.tw
2. 學務處近期活動：

09/07-09/08	學前靈修會。
09/27	全院迎新郊遊。
10/31	宗教改革紀念日專題。

【信徒神學教育處】

於本年九月起小改組：原基宣部主任郭素鳳傳道，將轉至教會牧會，感謝郭主任多年的忠心服事與擺上；本處新聘蔣伊鈞傳道，為信徒神學教育處事工主任，協助魯處長主掌基宣課程，及信徒事工碩士學制之推動及招生，古夢憶姊妹為本處助理，襄佐主任及處長。請為小改組後，本處事工在招生及課程推動上，仍有美好的果效。

【基層宣教部】

1. 2017年第三季各區課程，相關訊息請上基宣網站查閱：<http://www.cls.org.tw/grassroot/grassroot.htm>，歡迎開課前至線上報名。
2. 本年度基宣部將於全省規劃三個教室，為本院五百餘位基宣畢業校友開設「基層宣教修業進階證書」課程，本學制主要係為培養有心服事台灣新基層群體(東南亞裔新住民、跨國移工)的同學而設，請為課程規劃及招生順利代禱。

【信徒事工部】

1. 9-11月全省各地開課相關訊息請上網站查閱：<http://www.cls.org.tw/branch/branch618.htm>，歡迎開課前至線上報名。
2. 遠距課程「舊約研讀(1)」，2018/1/1開課。每週六早上10:00-11:00線上討論。歡迎有心進修的主內肢體使用本課程。
3. 請為本年度「信徒事工碩士」科，將有兩位畢業生，求神保守他們的修課進度及畢業報告撰寫代禱。

鼓勵您取消紙本改訂電子報

依據中華郵政公告，8/1起「國內函件郵費」調漲將近兩倍！若您方便閱讀電子報，鼓勵您透過電郵 promoting@cls.org.tw，留下姓名、紙本郵寄地址，以利核對取消紙本。我們也將根據您的電子信箱，協助訂閱電子報。



我若沒有愛，就算不得什麼！！

牛振江傳道

我是2010年畢業，在神學院與老師同學共同生活了七年，信神等於是我的第二個家！

我的經歷與呼召很特殊，上帝似乎定意要我服事弱勢族群，學習跟隨救主耶穌道成肉身的服事方式，讓我從小得小兒麻痺，在貧民區中長大，出社會後又經歷十年苦難，自殺數次，不知何謂明天，但天父上帝既已賜給我們救主耶穌基督，在十字架上為我完成救贖大功，就不放棄我這螻蛄小蟲，祂藉著同樣經歷重大苦難的陳啟能牧師(基隆福音堂)長年耐心的祈禱等候，終於將我救回天父家中，成為永生神的兒女與基督門徒，以西結書卅七章枯骨復活就是我的親身經歷與異象呼召！

做弱勢事工一定要有純正的福音神學並十架神學，感謝神，帶我進入中華信義神學院滿滿地浸泡七年！畢業前二年，我向主禱告，希望能回到我的故鄉貧民區服事弱勢族群並照顧家人，因何必要捨近求遠？但附近並無教會，畢業後我就持續禱告，一年多後果然就在離我家不到300公尺，便有愛家台福教會新成立，上帝也照著我的祈禱，就負責教會社區的弱勢族群並協助教會事工，教會也與中華基督教救助協會合作1919食物銀行與急難救助工作。目前已服事過近四十位弱勢個案，有一半是社會底層者，有十幾位已進入教會並受洗歸主，但大部份個案因著許多問題，只能就地輔導，無法帶進教會，聖經的教導常常必須要無奈地向現實妥協並努力維持平衡。

弱勢事工在台灣教會並不容易，說來話長，少數的弱勢者本身也實在問題多多，連我都不敢去碰，但蒙十架大救恩的教會與基督徒應有認知：十字架之下，人人生而平等，都是罪人也都有權利成為神的兒女，已被救上船的義人應常回想曾為海上難民的身份地獄景況，若上帝已刻意將弱勢者帶到你身邊，我們可以衡量情勢按著能力接納他們，方法其實很多且有彈性，在乎我們的心態，至少不要讓他們說：耶穌不愛我！！那將來在基督審判台前，我們就有禍了！求主赦免我！

林前十三章已經很清楚地告誡讀者，神的教會不要作頭殼尖尖、窮得只剩下恩賜能力事工行政與金錢的教會。那憐恤人的必蒙天父上帝憐恤，特別在這末世詭譎多變的國際情勢與緊張的兩岸關係、飲食呼吸皆毒的環境、高比率的癌症數據、隨時就會臨到的天災中，我們怎敢說：我絕不會成為弱勢者！我服事的一位今年去世的街友以前還是大老闆呢！

弱勢事工不一定是教會的包袱拖累，它可能就是上帝化妝的祝福！弱勢事工也就是救主耶穌刻意放在教會裡的靜態性先知愛的講章訊息；弱勢事工會帶來上帝的喜悅、基督的同在、天使的服事、社區鄰舍與里長的肯定、且有天父上帝在聖經中早已應許給有愛心行動者的諸多豐富祝福！最重要的是：使你的生命更像耶穌！！

成功神學與老亞當一直是弱勢事工的威脅，我有感於弱勢事工艱難，台灣教會也有眾多默默辛苦服事弱勢族群的牧者同工需要有人幫他們打空戰，那麼未來若主開路，我會很希望以上帝賜給我已有的電腦技能發揮網路宣教工作，希望不只能做弱勢事工的大聲公，還要幫忙宣導正確清楚的『甜蜜福音』與快被淹沒消音的寶貴『十架神學』；個人仍需努力反芻豐富的路德寶藏與加強電腦網路相關裝備。

求主安慰醫治並祝福在台灣默默辛苦服事弱勢族群的牧者與同工，特別是信神的校友們。

校友會經常費收支表

2017.05.01~2017.07.31

會費收入	-
費用支出	468
本期結餘	(468)
前期結餘	93,668
累計結餘	93,200

8/21「關顧與輔導碩士校友回娘家」花絮報導

感謝主！這次聚會共有19位校友參與，除透過俞繼斌牧師及謝娜敏老師的專題分享，大家相互交流與對話，亦在彼此代禱中體認基督的愛。期盼未來能有更多的機會相聚！



支持信神 繼續走下去!

我們邀請您關心神學教育，看重神僕的養成，透過您的奉獻、禱告同工，共同栽培神學生成為教會的祝福，不虧缺神的榮耀。值此學院在校舍擴建完成後，多項神學教育事工，不論是教牧同工在職進修的教牧博士學程、關顧與輔導碩士的恢復招生、基層和新移民的宣教實務、東南亞裔傳道人的神學培養、傳講因信稱義福音的神學教育正蓄勢待發，希望你們可以繼續陪伴信神在神學教育的事奉，使我們更穩健，甚至能快步開跑，共同有份於神要透過神學院完成的工作。

代禱事項：

1. 我們希望可以招募1000位信神之友，每月定額為信神奉獻1000元，求神預備並成就。
2. 請為擴建支出之內裝、設備等特別經常費及一般經常費周轉共2,840萬元無息借款能儘速清償，求神帶領和供應。

學院經常費奉獻徵信

2017/5/1 - 2017/7/31

USD 2,000	WEST PORTAL LUTHERAN CHURCH	1,000 蘇傑克	3,000 李資良	4,515 陳明志
		1,060 員樹林基督教會		4,600 中料頌恩堂
		1,100 主知名		5,000 主知名
EUR 16,136	FELM	1,300 員樹林基督教會會友		5,000 主恩48
100	武麗秀	1,500 協力會新竹福音堂		余明照
	潘錫安			余泰山
200	周巧敏			李一華
	邱春福			李國卿
	柳秀芳			林廷翰(宣教)
	張悅			新竹春湖教會
	黃文娟			張西龍(宣教)
300	張秋香			張秋玉
	葉貴忠			陳印澤(宣教)
500	主知名(宣教)	1,660 主恩19		陳錦華(宣教)
	主恩66	1,900 生命堂會友		賈元慧
	黃金定	2,000 九如教會	5,750 許曉芬	6,000 大寶寶(代轉奉獻3,000)
	葉寶金			任秀妍
	趙安惠			高英茂(宣教)
	蔡志隆			沈瑞蘭
600	主知名			東勢施恩堂
	林奕足			張家蘭
800	豐恩堂會友			傅振瑛
900	林昭明			萬隆基督的教會(宣教)
	林麗基			福恩堂
	苓雅教會會友			陳福之家教會(宣教)
	秦文茹(宣教)			鄭翠津
	郭則修			簡麗花
	陳思亞			6,200 勝利堂英文團契(宣教)
	普梅恩			7,000 王慧慈
	葉杏桃			台北施恩堂
1,000	五房教會			寶山勝利堂
	五樓宿舍			聖聖恩(儲備師資)1,500)
	王玉花(宣教)			7,500 圖書館
	王廣輝(宣教)			8,000 生命堂
	台北基督徒聚會處會友			何南善(代轉奉獻4,000)
	中雅萍			板橋和平堂
	朱心潔(宣教)			潘佳耀(代轉奉獻2,000)
	主恩65			8,701 聖餐崇拜
	(儲備師資)			9,000 朱頌恩
	朱懷元			改革宗民族路教會
	余俊達			岡山教會
	呂志偉			得勝堂(宣教3,000)
	李文雲			陳怡思
	李維仁			9,500 台北救恩堂
	周玉梅			10,000 千甲里佈道所(代轉奉獻)
	周新基			林麗津(宣教)
	林錦楓(宣教)			陳于津(代轉奉獻)
	洪和列			黃惠淑(宣教)
	峨嵋教會			100,000 陳芳蓉
	徐艾凡			114,000 勝利堂
	秦彩玉			(宣教45,000)
	涂鳳英			118,000 中華信義會差會
	張雪娥			135,000 台北信友堂(宣教)
	張樹雲			150,000 主恩64(宣教)
	莊懷佳(宣教)			台中市旌旗教會(宣教)
	陳明義			167,690 北門聖教會
	楊宗勇			(宣教119,500)
	葉朝明			180,000 台北信義會
	劉蜀慧(宣教)			(宣教60,000)
	劉燕玲			基宣120,000)
	劉鐘阿秋			190,200 靈光堂
	潘立言			(宣教125,500)
	潘聖姬			437,600 竹北勝利堂
	羅聖文			716,000 路德會總會
				(APELT60,000)

學院擴建費奉獻徵信

2017/5/1 - 2017/7/31

15,500 俞繼斌	(代轉奉獻2,500)	600 陳思亞	12,500 黃應娥
18,000 鄭國隆(代轉奉獻)	鄭耀鋒	1,000 吳家駒	15,000 吳登昌
19,150 十全教會	20,000 王燕華(宣教)	張雲江	27,640 靈光堂
22,500 陳冠賢	(儲備師資4,500)	1,500 大寶寶	30,000 竹南勝利堂
24,000 主恩03	郭素鳳	江捷如	宜蘭聖愛堂
25,000 洪玉珠(宣教)	陳秀孟(宣教5,000)	蔡如珮	50,000 王玲玲
26,000 丁之榮(宣教)	27,000 新竹靈糧堂(宣教)	謝淑惠	
30,000 宜蘭聖愛堂	謝淑惠	鍾水發	
31,700 謝淑惠	(代轉奉獻10,000)	主恩03	
33,000 徐忠良	(宣教30,000)	2,300 周姐妹	
36,000 主恩55(代轉奉獻)	恩光堂	3,000 主恩06	
40,000 張麗利(宣教)	福音信義會總會	主恩41	
45,000 張金玲	(宣教30,000)	李淑芬	
46,500 劉孝勇	游文秋	胡椿子	
50,000 吳國維(代轉奉獻)	(宣教4,500)	徐忠良	
60,000 寰宇福音基金會	代轉奉獻6,000	張金來	
61,560 中華華人福音普世差傳會	獎助學金2,000)	葉肇鈞	
62,000 中國信義會總會	(APELT60,000)	劉承泰	
65,000 中華信義會總會(APELT)	85,000 陳佳受(宣教5,000)	潘月錦	
100,000 陳芳蓉	114,000 勝利堂	謝潘潘	
118,000 中華信義會差會	135,000 台北信友堂(宣教)	顧美芬	
150,000 主恩64(宣教)	台中市旌旗教會(宣教)	丁至剛	
167,690 北門聖教會	(宣教119,500)	李美遠	
180,000 台北信義會	(宣教60,000)	郭素鳳	
190,200 靈光堂	基宣120,000)	陳冠賢	
437,600 竹北勝利堂	716,000 路德會總會	邱福生	
	(APELT60,000)	陳錦華	

一般經費

2017/5/1-2017/7/31

累積餘絀	-40,277,741
本期收入	5,978,609
本期支出	7,413,801
本期餘額	-1,435,192
累積餘絀	-41,712,933

擴建基金

2017/5/1-2017/7/31

累積餘絀	4,621,190
本期收入	277,540
本期支出	-
本期餘額	277,540
累積餘絀	4,898,730

感謝眾教會及弟兄姊妹對本院工的支持與奉獻。本次徵信，若有錯誤請來電告知財務助理洪綺鄉姊妹(5710023#3111)更正。若以金融卡轉帳奉獻者，請來電告知姓名、地址及奉獻項目，以便寄奉獻收據。

歡迎您加入信神之友的行列！

神學教育這永生的大計，需要弟兄姊妹的「遠」光，穩定的奉獻和經常的代禱。我們希望可以招募1000位信神之友，每月定額為信神奉獻1000元，期限以年度為單位，來幫助學院長期穩定的規劃和策略，共同完成神國大事。如果您同意以信用卡或郵局轉帳方式為中華信義神學院奉獻，請於下列授權書中填妥資料後寄回即可（或傳真03-5726425），我們將在每月辦理請款並寄上奉獻收據。您若有任何疑問，歡迎隨時來電03-5710023轉3110張玉絲姊妹。

奉獻者姓名： _____ 所屬教會： _____

性別： 男 女

聯絡地址： _____

電話：(公) _____ (宅) _____ E-mail： _____

我願意 每月 一次奉獻：

<input type="checkbox"/> 經常費，新台幣	元
<input type="checkbox"/> 擴建費，新台幣	元
<input type="checkbox"/> 儲備師資，新台幣	元
<input type="checkbox"/> 宣教，新台幣	元
<input type="checkbox"/> 其他 _____ 新台幣	_____元

我願意使用 郵局授權 信用卡授權

捐款期限：自 _____ 年 _____ 月至 _____ 年 _____ 月止，共 _____ 次

----- 下列表格請選擇一項填寫 -----

郵局授權書

(信神負擔每筆10元手續費)

戶名： _____ 儲戶身分證字號： _____

存簿儲金局號： _____ 存簿儲金帳號： _____

劃撥儲金帳號： _____ (無者免填) 簽名或蓋章：

信用卡授權書

(信神負擔2%手續費)

信用卡別： 聯合信用卡 VISA CARD MASTER CARD JCB

信用卡號： _____ 有效期限： _____ 年 _____ 月

簽名： _____ 後三碼： _____

(同信用卡上簽名)

豐收中的省思

中華信義神學院紀念馬丁路德改教五百週年APELT講座

今年「豐收中的省思—紀念改教五百週年APELT講座」
第二波的優惠登場囉～若您錯過早鳥優惠，
請把握第二波在9/30以前報名享有的特別優惠！

講座場次介紹

日期/場次	主題	第二波優惠
高雄場 10/28(六) 08:00~12:45 火車頭教會	專題一 為今日教會解碼：解析路德的九十五條論綱 專題二 與路德一同革新當代的講壇	優惠價 350元
新竹場 10/30(一) 08:00~16:00 中華信義神學院	專題一 為今日教會解碼：解析路德的九十五條論綱 專題二 與路德一同革新當代的講壇 工作坊 A.再思「路德九五論綱」對今日教會之意義 B.來自「惟獨信心」的自由，從心所欲乎？ C.細思「路德問答」對型塑門徒之價值 結論 以路德的教義問答革新當代的教會教導	優惠價 650元
台北(一)場 11/03(五) 18:45~21:45 懷恩堂	專題一 為今日教會解碼：解析路德的九十五條論綱	優惠價 350元
台北(二)場 11/04(六) 08:00~12:45 懷恩堂	專題一 與路德一同革新當代的講壇 專題二 以路德的教義問答革新當代的教會教導	優惠價 350元
同時報名台北(一)(二)場，報名優惠價 650元 。		
～結伴同行，再享優惠～		

- 兩人成行，贈**一張**現場購書抵用券**200元**。
- 三人成行，贈**兩張**現場購書抵用券**200元**。
- 四人成行，贈**三張**現場購書抵用券**200元**。



網路報名：歡迎至學院網頁報名：網址：<http://www.cls.org.tw>
 傳真報名：索取報名表並填妥，傳真至03-5726425報名。
 連絡電話：03-5710023分機3114企劃部楊姐妹。
 活動詳情請查詢學院網頁www.cls.org.tw或掃描QR碼。